



Vendere

VOLTO

CLAAS



VOLTO News	4
Teknologi til professionelle	10
MAX SPREAD	
materialestrømskoncept	12
Komfortable detaljer	16
Førsteklasses foderkvalitet	18
Store maskiner	20
VOLTO 1500 TS / T	
VOLTO 1300 TS / T	22
VOLTO 1500 TS 1300 TS	24
VOLTO 1500 T 1300 T	26
VOLTO 1100 T / 1100	28
VOLTO 900 T / 900 /	
800 T / 800 / 700	30
Kompakt serie	32
VOLTO 80 / 60	36
VOLTO 65 / 55 / 45	38
CLAAS Service & Parts	40
Tekniske data	42

VOLTO.

Komfortabelt fra den ene mark til den næste.

Arbejdet foregår i marken. Men den sikre transport derhen er lige så vigtig. Den fleksible tilkobling, det lave tyngdepunkt og de ekstra store hjul på de nye modeller VOLTO 1500 og VOLTO 1300 sørger for sikkerhed og komfort på vejen.



CLAAS universet.

Tradition og innovation for fremtiden.

Vi elsker vores arbejde, fordi det stiller os over for store udfordringer, og det er afvekslende. Ikke to dage er ens. Der er forskel på marker – og på mennesker. Vi har brug for løsninger, der passer til alt fra de frodige enge i Østfriesland til markerne i Trentino i Italien. Over hele verden. Vores kunder kræver forskellige løsninger, der passer perfekt til deres behov. Landbrugsbedrifter vokser og forandrer sig – og det gør vi også. Det, der er godt, vil vi beholde – alt det andet arbejder vi konstant på at forbedre.



CLAAS Saulgau GmbH er virksomhedens videnscenter for grovfoderhøst. Det tilhørende produktudviklingscenter er et af de mest moderne i verden.

VOLTO.

Hvordan man end vender og drejer det:

Teknologien skal være i orden.

Konstrueret af professionelle til professionelle! De nye modeller VOLTO 1500 og VOLTO 1300 forbinder velgennemprøvet teknologi med innovative løsninger for at opfylde vores kunders individuelle krav optimalt.

PERMALINK HD
fingerkobling for en
pålidelig kraftoverføring.



Udholdende og
effektiv på grund af
den massive konstruktion.



Perfekt foderkvalitet
og skånsom behandling
af jordbunden med
XXL-B dæk.



MAX SPREAD konceptet med
en fjedertandsforbindelse
med 29,3° efterløb.

VOLTO.

Nytænkning af slagkraft.

Tid er ofte den begrænsende faktor. Denne stadig større udfordring kan du klare på bedste vis med de nye modeller VOLTO 1500 og VOLTO 1300! Med en enorm arbejdsbredde på op til 15,10 m og maksimal smidighed under arbejdet tilbyder vi den perfekte kombination – samlet i én vender.



Maksimal arbejdsbredde – maksimal smidighed!

De nye modeller VOLTO 1500 og 1300 har med over 15 m arbejdsbredde maksimal slagkraft. Men slagkraft er mere end kun arbejdsbredde! Teknologiske innovationer som den enestående efterløbsstyring på marken øger effektiviteten betydeligt. TS-modellerne VOLTO 1500 TS og VOLTO 1300 TS kan uden hævnings i foragerstilling dreje 180 grader ind fra ét spor til det næste – det sparer værdifuld tid, skåner græs bunden og øger produktiviteten.

Med driftssikker teknologi og enkel betjening er VOLTO modellerne ikke kun effektive, men gør også vending på pressede høstdage til et komfortabelt og afslappet arbejde.



Du kan vende 180° med 15,10 m arbejdsbredde og så samtidig skåne græs bunden. Så du hver dag når det, du har sat dig for – og med førsteklases kvalitet.

Hvilken lighed er der mellem en sommerdag og MAX SPREAD? 29,3°.

Yderligere oplysninger om
VOLTO med MAX SPREAD
finder du her:



Scan me.

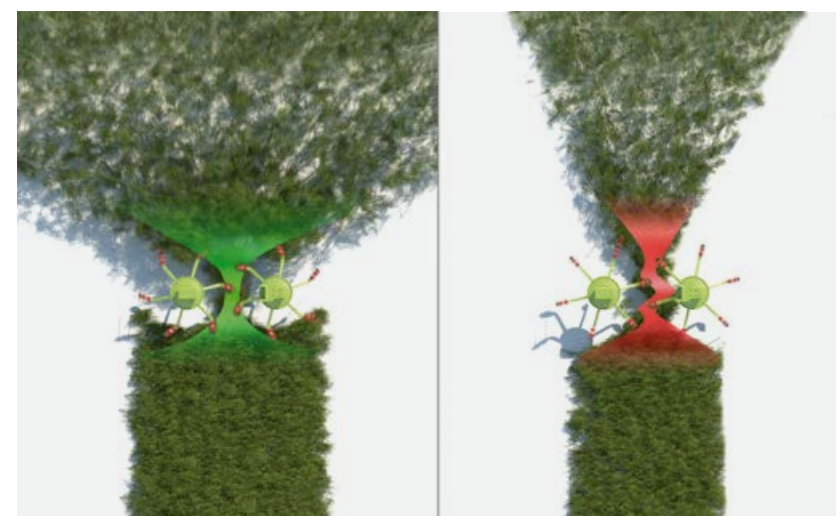


Bredere materialeopsamling på grund af et mere effektivt materialestrømskoncept.

Den medløbende fjedertandsforbindelse i MAX SPREAD materialestrømskonceptet sikrer, at fjedertænderne altid er placeret på langs eller på tværs af kørselsretningen, når materialet opsamles. Ved den traditionelle forbindelse arbejder fjedertænderne modsat kørselsretningen allerede efter halvdelen af opsamlingsarealet, så hastigheden begrænses. Til sammenligning arbejder fjedertænderne på langs eller på tværs af kørselsretningen i 33 % længere tid med MAX SPREAD materialestrømskonceptet. Dermed er det muligt at arbejde med markant højere hastighed med MAX SPREAD, og man kan arbejde med reduceret omdrejningstal.

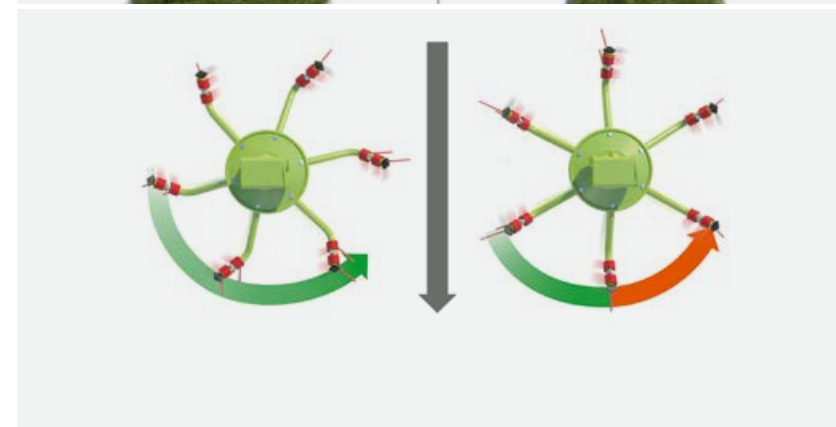
Skånsom materialetransport på grund af en mere lige materialestrøm.

Under opsamlingen af materialet er fjedertænderne konstant placeret vinkelret i forhold til materialet, så de kan vige bagud i retning mod fjedertandsvindingen. I forhold til det traditionelle system har det den fordel, at materialestrømmen transporteres i en næsten lige linje mellem rotorerne. Derved skabes der mere plads til materialet, hvilket skaber forudsætning for øget kapacitet og en meget skånsom foderbehandling. MAX SPREAD teknologien gør det endvidere muligt at vende bladrige fodertyper som lucerne med reduceret omdrejningstal.



Mere ensartet fordeling på grund af fjedertandsforbindelse med efterløb.

De 29,3° bagudvinklede fjedertandsarme er også et plus ved behandlingen af materialet. På samme måde som de medløbende spredevinger på en gødningsspreder sørger de for en bredere og mere jævn fordeling af materialet og for en perfekt spredning. Denne gødningsspredereffekt understøttes af fjedertænderne, der løsnes i vindingens retning. Denne ekstra bevægelse sikrer, at materialet fordeles i hele bredden.





De tre vigtigste kriterier ved arbejdet:
Kvalitet, kvalitet, kvalitet.

MAX SPREAD – overbeviser eksperterne.

"Ingen af dommerne havde forestillet sig, at der i en så velgennemprøvet teknologi som vending stadig kunne gemme sig et så stort innovationspotentiale. MAX SPREAD materialestrømskonceptet overbeviste juryen og er derfor blevet hædret med ZLF-innovationsprisen."

Norbert Bleisteiner, repræsentant for juryen



Familien Buck fra Oberschwaben
Bedrift: 150 ha og arbejde for andre
Malkekvæg: 120 broget kvæg
Maskine: VOLTO 1500 T

Hvorfor CLAAS VOLTO?
Ren spredning under alle betingelser, stor arbejdsbredde og stabil konstruktion

Feltrapport.

I Oberschwaben i Tyskland driver familien Buck en malkekvægsbedrift med 120 køer. I foderhøsten og på maskinstationen satser de på den mest moderne teknologi fra CLAAS – således har man i det sidste år vendt med en VOLTO 1500 T.

"Med en arbejdsbredde på over 15 meter passer vnderen optimalt ind i vores snittearbejde. Vi følger uden problemer efter skårlæggekombinationen og har dermed ved behov også mulighed for at vende en ekstra gang", fortæller Matthias Buck.

Vi er især tilfredse med den rene og ensartede spredning både ved tungt græs og let hø.

"Med den stabile konstruktion og effektive materialestrøm kan vi køre hurtigere og alligevel vende foderet ensartet."

Kvaliteten af basisfoderet skal være i orden, for den afspejler sig bagefter i mælketanken – og det bidrager den anvendte teknologi også til: "Vi vender næsten ethvert snit, da vi så bedre kan styre tørstofindholdet, og fint snavs bliver rystet ud af foderet. Det, der især har overbevist os ved VOLTO, er, at man kan indstille rivehøjden præcist, og da den kører meget roligt på marken, stikker fjedertænderne ikke ned i jorden", forklarer Matthias Buck afslutningsvis.

God støtte. Stor pålidelighed.



Rolig og sikker kørsel med CLAAS kraftstangsstyring.

Alle trepunktsophængte maskiner er udstyret med CLAAS kraftstangsstyring (CKL), der sikrer, at arbejdet kan udføres så komfortabelt som muligt. Den giver et roligt efterløb ved kørsel i kurver og sørger for, at venderen ikke får for høj fart ned ad bakke. Den automatiske centrerung, når venderen hæves, betyder, at vægten overføres til traktorens liftarme. De sikrer både en aflastning af bærerammen og en fiksering af maskinen – og samtidig flytter tyngdepunktet sig tæt hen til traktoren.



Udholdende og effektiv på grund af den massive konstruktion.

VOLTO får den nødvendige styrke til arbejdet gennem massive firkantør. De er 8 mm tykke og desuden drejet 45°, så bøjningskræfter absorberes, og der sikres vedvarende driftssikkerhed. Desuden absorberer massive støbejernsled med dobbelt forbindelse de kræfter, der virker på rammen.



Effektiv: Kantspredningsdugen.

Kantspredningsdugen sikrer ensartet tørring af materialet selv i kantområderne. Når kantspredningsdugen svinges ind i arbejdsområdet, styrer den foderets retning og sørger for, at det bliver, hvor det skal. Desuden udnyttes maskinens fulde arbejdsbredde hele tiden, og det undgås, at løbehjulene stilles skråt, så maskinen skades.



Kraftoverføring: PERMALINK fingerkobling.

I VOLTO sker kraftoverføringen med PERMALINK fingerkoblingen. Den sikrer en pålidelig kraftoverføring i alle arbejdsituationer. Derudover giver den mulighed for ind- og udklapning på op til 180°, så venderen bliver kompakt i transportstilling.



Enkel vending med stabile spredarme.

De store kræfter ved vending påvirker spredarmene. Derfor er spredarmene fremstillet af runde vridningsstabile rør. De er boltet sammen med rotortallerkenen og stabiliseres yderligere af en støttering med fordybninger.

Afhængigt af model har VOLTO en rotordiameter på 1,30 m, 1,50 m eller 1,70 m og fem, seks eller syv spredarme.



Stabile fjedertænder – godt sikret.

Alle VOLTO høvendere er udstyret med stabile fjedertænder. De dobbelte fjedertænder er sat på fjedertandsarmen med fem vindinger og fastgjort med en bolt. Hvis en fjedertand knækker, forhindrer fjedertandsstoppet, at den flyver væk.

Skridt for skridt mod førsteklases foder.
Eller rettere sagt: Lag for lag.



Ren sammenrivning: Opsamlingen sker i små portioner.



Indstilling af spredvinklen uden brug af værktøj for perfekt resultat under alle forhold.



Ansvarsbevidste hjælpere.

Foderkvaliteten er en afgørende faktor for dyrenes sundhed. Her spiller venderen en væsentlig rolle. Den er kvalitetsmaskinen i grovfoderhøstprocessen og sørger ikke alene for at bevare foderkvaliteten, men også for at forbedre den. Det er præcis, hvad VOLTO er konstrueret til: At høste kvalitet – og levere kvalitet.

Førsteklasses kvalitet på grund af lagvis tørring.

Førsteklasses foder kræver en ensartet tørring af materialet. Derfor er fjedertænderne på VOLTO udstyret med lige lange ben. De opsamler foderet i lag og sørger for, at det bliver blandet grundigt. Det giver en ensartet spredning, som sikrer, at materialet tørrer hurtigere.

Længere levetid på grund af mere ensartet belastning.

Opsamlingen i lag har desuden den fordel, at den forreste og den bageste fjedertand belastes ensartet. Det forlænger levetiden markant. Hvis det alligevel bliver nødvendigt at udskifte en fjedertand, er den rigtige reservetand altid på lager. De lige lange ben betyder nemlig, at de samme fjedertænder kan anvendes til begge drejeretninger.



Større fleksibilitet på grund af indstillelig spredvinkel.

Afhængigt af model kan spredvinklen indstilles fra 12° til 18°, så maskinen kan tilpasses til de aktuelle høstbetingelser. Desuden kan fjedertænderne indstilles 7° frem eller tilbage, så det er muligt at finjustere den ønskede spredning.

Bedre beskyttelse på grund af fjedertandsstop.

Fjedertænderne er udstyret med fem vindinger til at affjedre belastninger. Deres tykkelse på 9,5 mm gør dem samtidig så stive, at der sikres rent rivearbejde. Alle spredarmene er udstyret med et fjedertandsstop, der beskytter dyr og den efterfølgende høstmaskine. Det forhindrer tab af fjedertænder, hvis en fjedertand skulle knække, og trapezformen forebygger svøb om spredarmen.

Slagkraft? Uovertruffen med VOLTO.

De store maskiner.

Vi hjælper landmændene med at tænke stort – og sprede bredt. Med nye ideer og udviklinger, og med viljen til altid at få det bedste ud af alt. Så de kan udføre deres arbejde effektivt og hurtigt. Ikke mindst takket være MAX SPREAD. Det sparer ikke alene værdifuld tid, men gør også arbejdet endnu mere komfortabelt.

VOLTO 1500 TS	15,10 m
VOLTO 1500 T	15,10 m
VOLTO 1300 TS	13,00 m
VOLTO 1300 T	13,00 m
VOLTO 1100 T	10,70 m
VOLTO 1100	10,70 m
VOLTO 900 T	8,70 m
VOLTO 900	8,70 m
VOLTO 800 T	7,70 m
VOLTO 800	7,70 m
VOLTO 700	6,70 m

Nyheder



Storartet teknologi. Til store dimensioner.



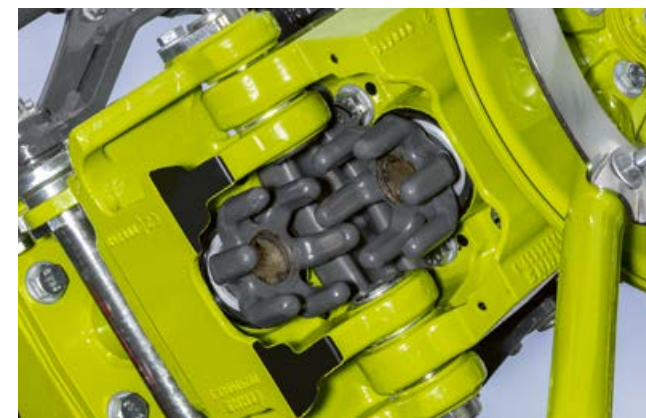
Foragerstilling.

Modellerne VOLTO 1500 og 1300 hæves via et enkeltvirkende olieudtag i foragerstilling langt over jorden. Med den stabile konstruktion og den store frihøjde over jorden kan man uden problemer køre over grøfter og allerede bearbejdet forager.



Gennemtænkt undervognsdesign.

Transportundervognen giver maksimal sikkerhed og kørekøkomfort – også ved høj hastighed – med dens 500/55-20 dæk med en diameter på 1,06 m og et lavt tyngdepunkt. Det innovative Y-design med slank hovedramme minimerer materialeophobninger og sørger for en stor frihøjde over jorden.



Stabilitet og sikkerhed i stor stil.

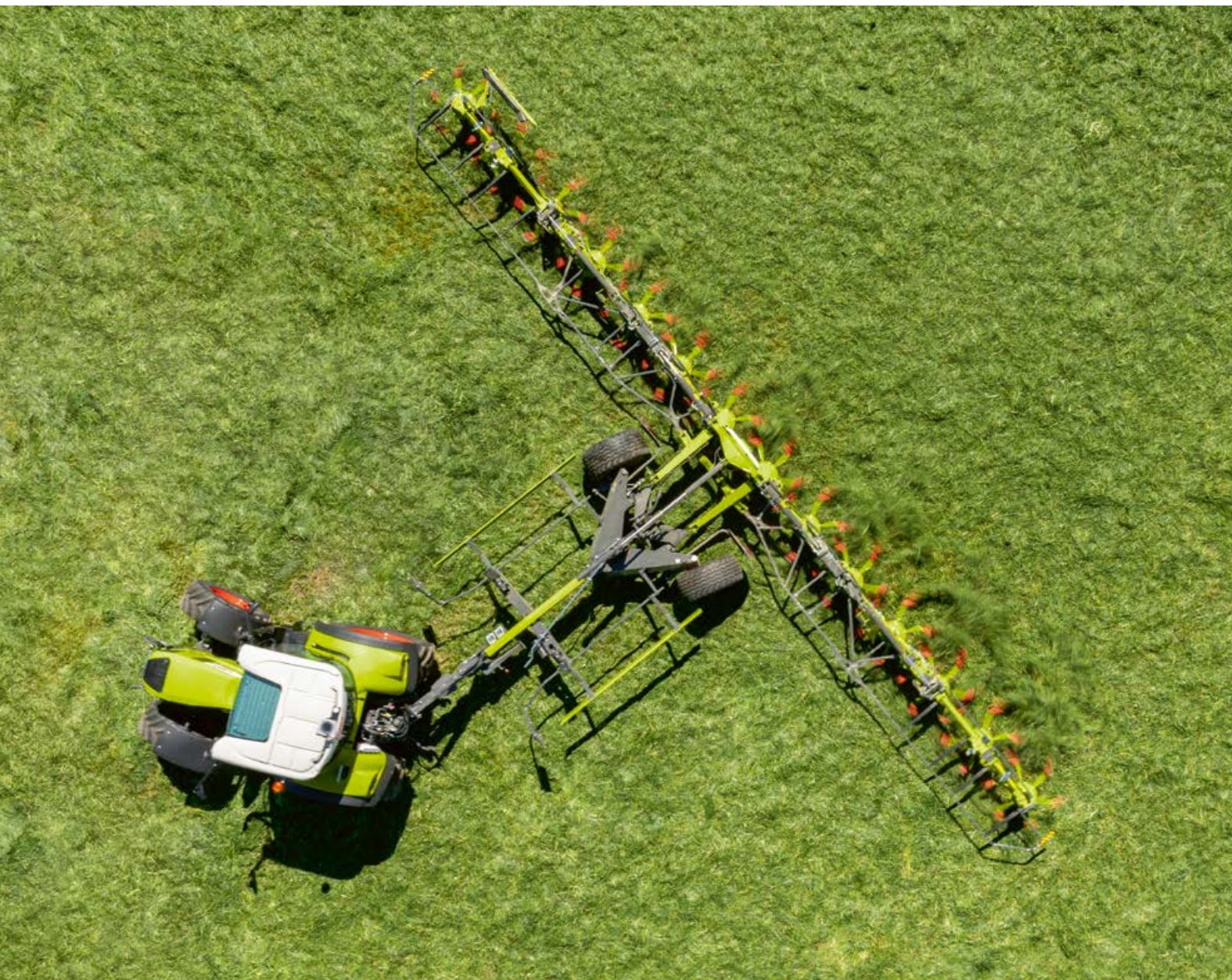
Den nye PERMALINK HD fingerkobling er konstrueret specielt til maksimal slagkraft og arbejdsbredder på op til 15,10 m. De store og yderst robuste fingre sørger for en pålidelig og kraftsluttende forbindelse i enhver stilling. Koblingen omslutes af et stabilt konstrueret 180° dobbeltled for mere frirum ved ind- og udklapning.



Levetidssmurt i oliebad.

For at opnå en garanteret, konstant effekt kører rotordrevne i levetidssmurt oliebad, hvilket reducerer friktionen og minimerer komponenternes slid. Under forskellige omdrejningstal og belastninger sikrer olien en ensartet smøring og øger således effektiviteten og gearkassens levetid.

Maksimal slagkraft.
Pakket smidigt.



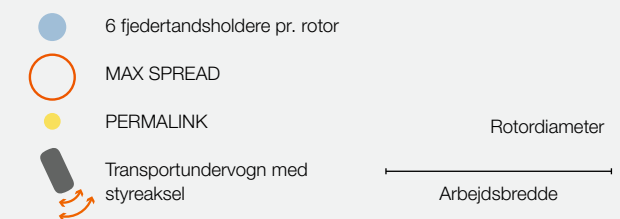
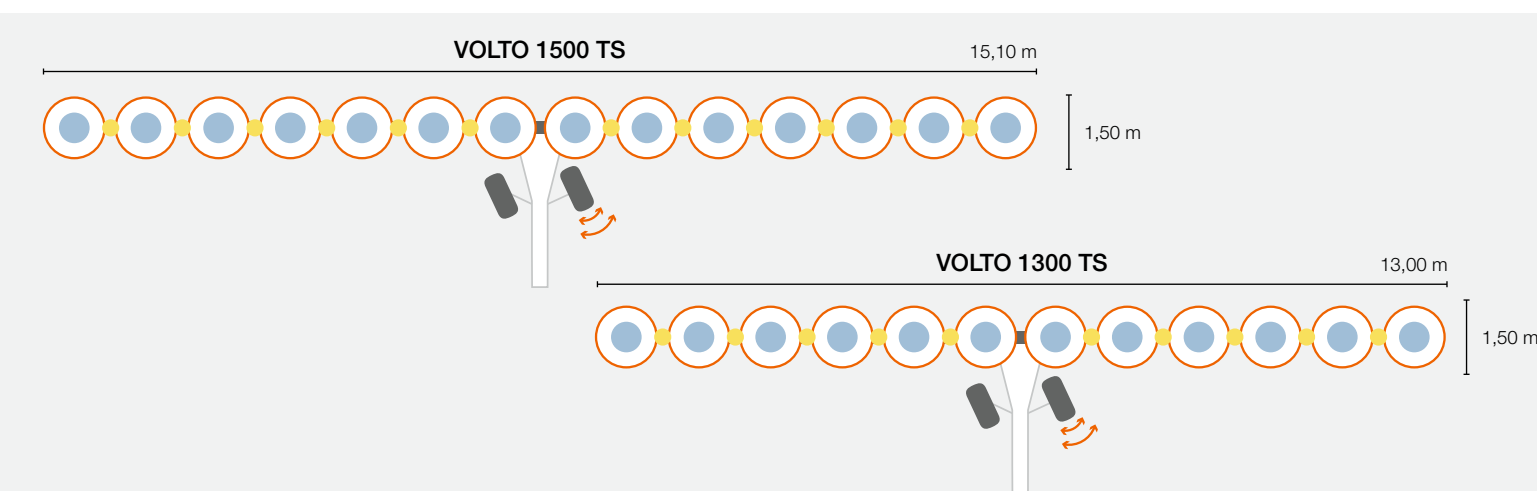
Smidig som en lille maskine.

Hvis det enkeltvirkende olieudtag bringes i flydestilling, sker aktiveringen af efterløbsstyringen i arbejdsstilling automatisk. Dermed bortfalder hævnningen til foragerstilling ved vendemanøvrer på smalle steder. På den måde bruges den enorme arbejdsbredde på op til 15,10 m endnu mere effektivt og skånsomt for jordbunden.



Passende tilkobling.

Trækstangen, der er boltet fast på modellerne VOLTO 1500 og 1300, kan ikke kun monteres som tilkobling foroven og forneden, men også drejes 180 grader. Trækstangens højde kan finjusteres via et hulmønster i holdepladerne med hver 45 mm hulafstand. Med disse variable tilkoblingsmuligheder kan vnderen tilpasses optimalt til forskellige traktormodeller og anvendelsesbetingelser.



Optimal spredning. Tilpasset rivehøjde.

Indstillingen af rivehøjden sker manuelt via et godt tilgængeligt håndsving. Ved at dreje med uret kan fjedertændernes afstand til jorden øges, og hvis der drejes mod uret, nedsættes den. Et stort display med pil viser den nøjagtigt indstillede rivehøjde.

Den blide kæmpe.
Skånsom i marken.



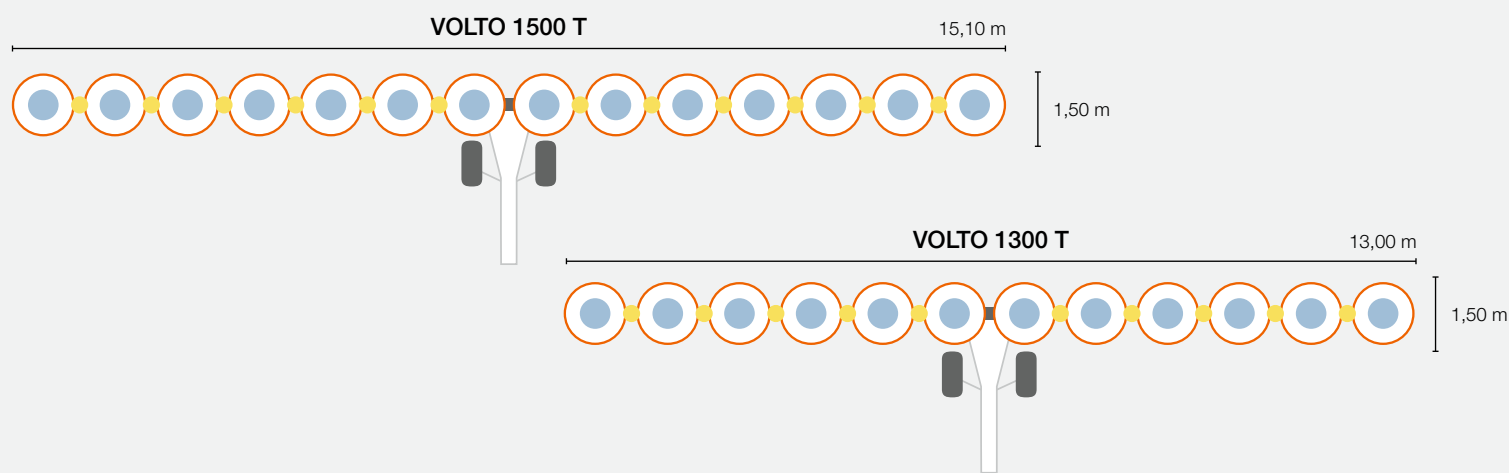
XXL-dæk.

De ekstra store 500/55-20 dæk med en diameter på 1,06 m giver betydelige fordele med hensyn til skånsom behandling af jordbunden og kørsel på ujævnt og blødt underlag. Marktrykket reduceres med den større kontaktflade, hvilket skåner græs bunden og minimerer komprimering af jorden. Det har ikke kun en positiv indflydelse på kørekomforten, men reducerer også effektivt tilsmudsning af foderet, selv ved våde betingelser, fx i sumpede områder.



Fleksibel.

Da hvert græsstrå tæller, og der ikke må komme snavs i foderet, tilpasser de op til 14 små rotorer sig optimalt til underlaget. De store bugserede vendere med transportundervogn agerer i marken ligesom kompakte, monterede modeller, da rotorerne, der er lejret i flydestilling, løber tæt på undervognen, der fungerer som tastehjul.



- 6 fjedertandsholdere pr. rotor
- MAX SPREAD
- PERMALINK
- Transportundervogn

Rotordiameter

Arbejdsbredde

Optimal spredning. Tilpasset spreddevinkel.

Spreddevinklen kan let tilpasses via opmærkningen på rotorhjulakslen. Med ekstraudstyret på 12° eller 16° kan venderen indstilles præcist til kravene.

En ren høst?
Det tager vi bogstaveligt.



Maksimal arealydelse med 10 rotor.

Med VOLTO 1100 har CLAAS verdens mest slagkraftige vender med 10 rotor og trepunktsophæng. VOLTO 1100 og VOLTO 1100 T har en arbejdsbredde på 10,70 m og er udstyret med MAX SPREAD materialestrømskonceptet. Dermed sikres maksimale arealydelser kombineret med en bedre spredning.



Altid i sporet takket være den hydrauliske CKL.

VOLTO 1100 er udstyret med en hydraulisk og vedligeholdelsesfri CLAAS kraftstangsstyring, der søger for, at maskinen kører roligt efter traktoren. Kraftstangsstyringen centrerer maskinen ved hævnings og efter kørsel i kurver og forhindrer, at den får for høj fart ned ad bakke.



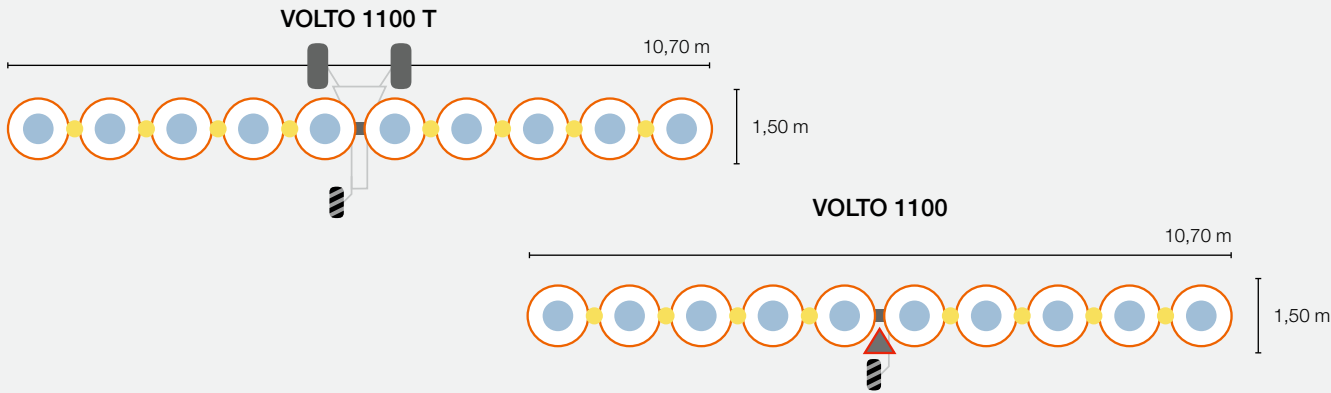
Enkel indklapning, enkel transport.

VOLTO 1100 klappes ind uden wiretræk med det dobbeltvirkende olieudtag. Udliggerne foldes dobbelt ind, så maskinen er meget kompakt ved transport. CLAAS kraftstangsstyringen søger yderligere for sikkerhed ved transport.

Transportundervognen på VOLTO 1100 T har en bred støtteafstand, som tillader hastigheder på op til 40 km/t.

Individuel indstilling, maksimal komfort.

Hævning af rotorerne i forageren og den hydraulisk opklappelige kantspredningsdug giver komfort i arbejdet. Holderne til beskyttelsesbøjlerne er fremstillet af glasfiberforstærket polyamid. De absorberer svingninger i beskyttelsesbøjlerne og sikrer dermed lang holdbarhed.



- 6 fjedertandholdere pr. rotor
- MAX SPREAD
- PERMALINK
- CKL hydraulisk
- Transportundervogn
- Tastehjul som ekstraudstyr
- Rotordiameter
- Arbejdsbredde

Professionalisme?
For VOLTO en kernekompetence.

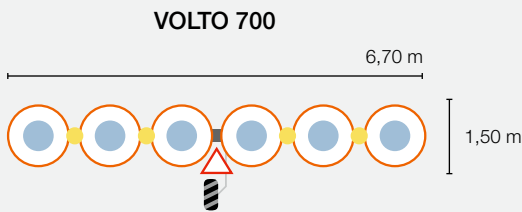
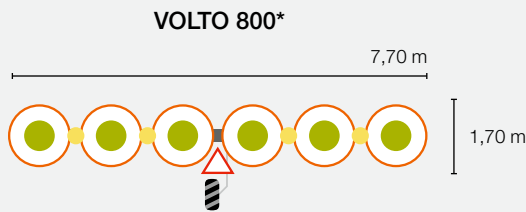
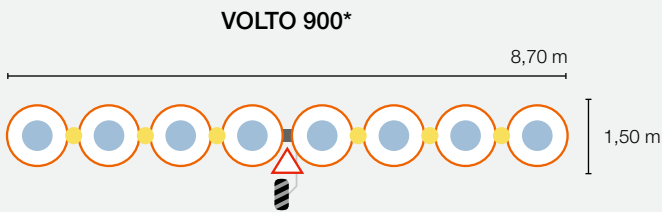


Vendere til bedrifter i alle størrelser.

VOLTO 900–700 serien er udviklet til professionel og vedvarende brug. Også denne kapacitetsklasse har T modeller – 900 T og 800 T – to slagkraftige vendere med undervogn og dermed godkendt til op til 40 km/t. Med arbejdsbredder på 6,70 til 8,70 m og seks eller otte rotoror har CLAAS maskiner til alle bedriftsstørrelser og alle skårlæggerbredder.

Stabile, effektive og skånsomme mod foderet.

En massiv bæreramme med 45° drejede firkantrør giver høj stabilitet. Det gælder i øvrigt for alle de store VOLTO modeller. Vedligeholdelsesfrie drev sparer tid og penge. MAX SPREAD materialestrømskonceptet med fjedertandsforbindelsen med 29,3° efterløb sørger for ensartet spredning og skånsom behandling af foderet.



- 6 fjedertandsholdere pr. rotor
 - 7 fjedertandsholdere pr. rotor
 - MAX SPREAD
 - PERMALINK
 - CKL mekanisk
 - Tastehjul som ekstraudstyr
- * Fås også som bugseret maskine med transportundervogn.
- Rotordiameter
- Arbejdsbredde

Det er ofte de små,
der udretter store ting.

Kompaktklassen.

Små maskiner, der på ingen måde må undervurderes – det er VOLTO kompaktklassen, der med arbejdsbredder på 4,50 til 7,70 m er specielt tilpasset til mindre traktorer. De er derfor ideelle til de små og mellemstore landbrug, der selv står for grovfoderhøsten. Den kompakte konstruktion og den lave vægt betyder, at alle modellerne er ideelt egnede til arbejde i bakket terræn. Og de er som skabt til at klare de små og store udfordringer, man kommer ud for på en almindelig arbejdsdag.

VOLTO 80	7,70 m
VOLTO 65	6,40 m
VOLTO 60	5,80 m
VOLTO 55	5,20 m
VOLTO 45	4,50 m



Kvalitet i stor stil.
Med små detaljer.



Lille, men vågen: VOLTO modellerne 65, 55 og 45 er udstyret med absolut professionel teknologi. Se mere her:



Scan me.



Gennemtænkt teknologi.

Også VOLTO modellerne i kompaktklassen er udstyret med PERMALINK fingerkoblingen. Den sørger for permanent kraftoverføring. Med trepunktsophængningen er de små VOLTO klar til drift i en håndevending. Ved kørsel i kurver og ned ad bakke stabiliseres de med CLAAS kraftstangsstyringen (CKL).



Det hele i en stabil ramme.

Den robuste rammekonstruktion og den massive forbindelse mellem roterne med runde rør sørger for den nødvendige stabilitet under arbejdet. Denne konstruktion gør VOLTO meget holdbar.



Pålideligt drev.

Kompaktklassen er udstyret med vores velgennempørvede drev, som især er kendetegnet ved deres lethed. Samtidig er de kompakte maskiner stabile i deres konstruktion, så de også kan klare store belastninger pålideligt.

"Klar, parat, vend."
Mere skal der ikke til.



Optimal materialestrøm.

Modellerne VOLTO 80 og VOLTO 60 er udstyret med MAX SPREAD materialestrømskonceptet. Med deres otte eller seks rotor og en arbejdsbredde på 7,70 eller 5,80 m er de ideelle til landmænd, der har brug for at kunne bearbejde store arealer med små traktorer.



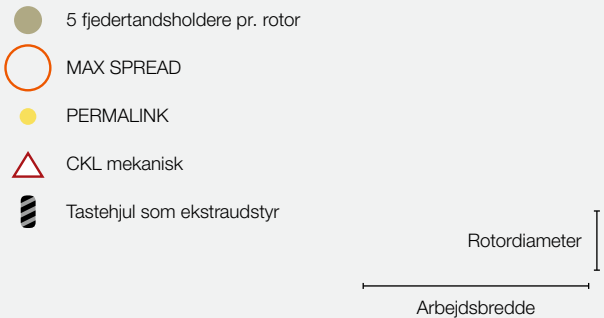
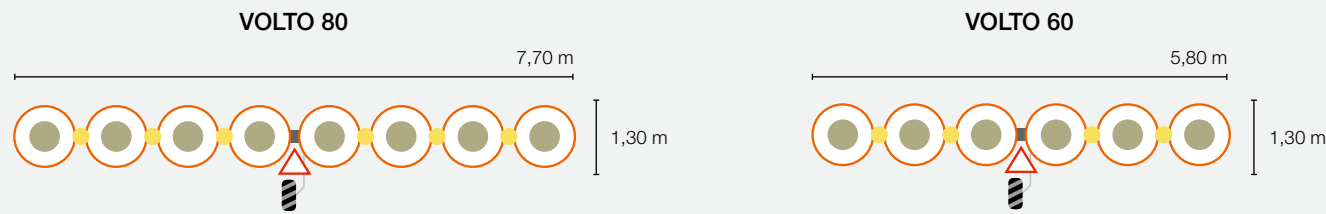
Høeksperter.

Med en rotordiameter på 1,30 m er disse to VOLTO modeller sande høeksperter. Omdrejningstallet kan uden problemer reduceres – der er sikkerhed for ren spredning.



Komfortabel vending.

Arbejdet skal være så komfortabelt som muligt – også i forageren. Derfor er VOLTO 60 som standard udstyret med foragerstop. Fås som ekstraudstyr til VOLTO 80.



Vores mindste maskiner har nu også MAX SPREAD.



Små, men fuldt professionelle.

Med VOLTO serien 65-45 tilbyder CLAAS en absolut professionel maskine i det mindre segment. Med arbejdsbredder på 4,50 til 6,40 m og fire eller seks rotorere findes der en model til ethvert behov i dette område.



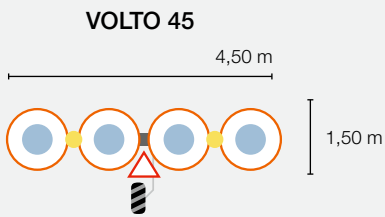
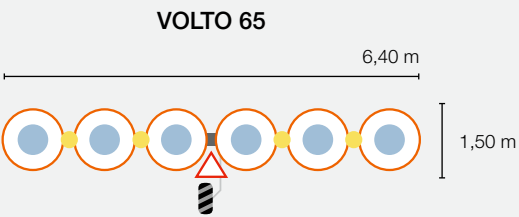
MAX SPREAD materialestrømskonceptet.

Gør selv de små til store: På grund af fjedertandsvinklingen på 29,3° sikrer VOLTO en øget rivekapacitet, en mere skånsom fodertransport og en ren spredning. Det giver landmanden både en øget kapacitet og en bedre arbejds kvalitet.



Robuste og holdbare.

Holderne til beskyttelsesbøjlerne af glasfiberforstærket polyamid er meget robuste og holdbare, da de kompenserer pålideligt for vibrationer i maskinen.



- 6 fjedertandsholdere pr. rotor
- MAX SPREAD
- PERMALINK
- CKL mekanisk
- Tastehjul som ekstraudstyr

Rotordiameter

Arbejdsbredde

Så det hele fungerer.
CLAAS Service & Parts.





CLAAS Service & Parts
er til rådighed 24/7.
service.claas.com



Scan me.

Produktudbuddet fra CLAAS Service & Parts kan afvige afhængigt af land.



Passer præcist til hver enkelt maskine.
Skræddersyede reservedele, førsteklasses driftsmidler og nyttigt tilbehør. Udnyt vores omfattende produkttilbud, og få præcis den løsning, der gør din maskine 100 % driftssikker.



Til bedriften: CLAAS FARM PARTS.
CLAAS FARM PARTS tilbyder landmænd og maskinstationer et omfattende reservedels- og tilbehørsprogram med produkter af forskellige fabrikater til alle landbrugsfunktioner på en bedrift.



Forsyning over hele verden.
CLAAS Parts Logistics Center i Hamm i Tyskland har op mod 200.000 forskellige reservedele på over 183.000 m². Som centralt reservedelslager leverer det hurtigt og effektivt alle ORIGINALE reservedele til hele verden.



Den lokale CLAAS partner.
Uanset hvor i verden vores kunder er, leverer vi altid den service og de kontaktpersoner, der er brug for. Lige i nærheden. CLAAS partnerne står til rådighed døgnet rundt. Med viden, erfaring, entusiasme og førsteklasses teknisk udstyr. Så det fungerer.

Store som små.
De er alle professionelle.

Tekniske data



VOLTO		Store maskiner											Kompakt serie				
		1500 TS	1500 T	1300 TS	1300 T	1100 T	1100	900 T	900	800 T	800	700	80	65	60	55	45
Mål og vægt																	
Arbejdsbredde	m	15,10	15,10	13,00	13,00	10,70	10,70	8,70	8,70	7,70	7,70	6,70	7,70	6,40	5,80	5,20	4,50
Højde parkeret	m	3,29	3,29	3,29	3,29	3,99	3,80	3,65	3,45	3,55	3,40	3,50	3,39	3,46	3,09	2,56	2,41
Transportbredde	m	3,00	3,00	3,00	3,00	2,98	2,98	2,98	2,98	2,98	2,98	2,97	2,93	2,75	2,50	2,75	2,75
Transportlængde	m	6,22	6,22	6,22	6,22	4,22	–	4,22	–	4,22	–	–	–	–	–	–	–
Påmontering	Kategori	–	–	–	–	II	II	II	II	II	II	II	II	I+II	II	I+II	I+II
Vægt afhængigt af udstyr	kg	3350	3350	2900	2900	1780	1480	1440	1140	1240	980	890	910	710	720	560	540

Transmission																	
PTO-omdrejningstal	o./min.	540	540	540	540	540	540	540	540	540	540	540	540	540	540	540	540
PERMALINK		–	–	–	–	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
PERMALINK HD		●	●	●	●	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–
Transmission, der kan smøres		–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	●	●	●	●	●
Transmission med fedtfyldning		–	–	–	–	●	●	●	●	●	●	●	–	–	–	–	–
Transmission med oliefyldning		●	●	●	●	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–

Rotorer																	
Rotorer	Antal	14	14	12	12	10	10	8	8	6	6	6	8	6	6	4	4
Rotordiameter	m	1,50	1,50	1,50	1,50	1,50	1,50	1,50	1,50	1,70	1,70	1,50	1,30	1,50	1,30	1,70	1,50
Spredearme pr. rotor	Antal	6	6	6	6	6	6	6	6	7	7	6	5	6	5	6	6
MAX SPREAD koncept		●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
Spreddevinkel	Grader	12/16	12/16	12/16	12/16	12/16	12/16	12/16	12/16	12/16	12/16	12/16	14,5/18	12/16	14,5/18	12/16	12/16
Fjedertændernes hældning bagud	Grader	-7/0/+7	-7/0/+7	-7/0/+7	-7/0/+7	-7/0/+7	-7/0/+7	-7/0/+7	-7/0/+7	-7/0/+7	-7/0/+7	-7/0/+7	-7/0/+7	-7/0/+7	-7/0/+7	-7/0/+7	-7/0/+7

Komfort																	
CLAAS kraftstangsstyring (CKL)		–	–	–	–	–	●	–	●	–	●	●	●	●	●	●	●
Tastehjul		– ¹	– ¹	– ¹	– ¹	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○
Dobbelt tastehjul		●	●	●	●	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–
Hævning af rotorerne i forageren		●	●	●	●	○	○	○	○	●	●	●	○	●	●	●	●
Kantspredningsdug		○	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○
Skårsamlergear		–	–	–	–	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○
Reservehjul		○	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○

Hydrauliktilslutninger																	
Ind- og udklapning		1 × ev + 1 × dv	1 × ev + 1 × dv	1 × ev + 1 × dv	1 × ev + 1 × dv	1 × ev + 1 × dv	1 × ev + 1 × dv	1 × dv	1 × dv	1 × dv	1 × dv	1 × ev	1 × dv	1 × ev	1 × ev	1 × ev	1 × ev
Hydr. kantspredningsdug (ekstraudstyr)		1 × ev	1 × ev	1 × ev	1 × ev	1 × ev	1 × ev	1 × ev	1 × ev	1 × ev	1 × ev	1 × ev	1 × ev	1 × ev	1 × dv	1 × ev	1 × ev

Dækmontering løbehjul																	
16 x 6.5-8		14	14	12	12	8	8	6	6	6	6	6	8	6	6	4	4
18.5 x 8.5-8		–	–	–	–	2	2	2	2	–	–	–	–	–	–	–	–
215/65-15		–	–	–	–	–	–	2	–	2	–	–	–	–	–	–	–
10.00/75-15.3		–	–	–	–	2	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–

Dækmontering tastehjul																	
15/70-18		●	●	●	●	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–
500/55-20		○	○	○	○	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–
16x6.5-8 10 PR		–	–	–	–	–	○	–	○	–	○	○	○	○	○	○	○
18.5x8.5-8		–	–	–	–	○	–	○	–	○	–	–	–	–	–	–	–

¹ Tastehjul = hjul transportundervogn

CLAAS arbejder til stadighed på at tilpasse produkterne til landbrugets krav. Derfor tages der forbehold for ændringer. Tekniske angivelser, mål og vægt er uden forbindelse. Illustrationerne svarer ikke nødvendigvis til de forskellige maskiners tilhørende standardudstyr. Denne brochure er trykt til brug over hele verden. Se aktuel prisliste over standardudstyr hos den lokale CLAAS forhandler. På nogle af illustrationerne er afskærmningen fjernet. Dette er gjort, så funktionen bliver synlig, og må på ingen måde gøres af brugeren selv, da der derved kan opstå faresituationer. Der henvises i øvrigt til de almindelige instruktioner i brugsanvisningen.

At vækste sammen.

Hos os er kunden i centrum med alt, hvad vi beskæftiger os med. Vi kender dine daglige udfordringer og udvikler landbrugsteknologi i fællesskab med dig, som kan bruges såvel i dag som i fremtiden. Vores digitale løsninger forenkler komplekse processer og gør arbejdet lettere for dig. Vi vil gøre det muligt for dig at være den bedste inden for dit felt.



Vesterballevej 19
7000 Fredericia, Snoghøj
Danmark
www.claas.dk
+45 43 43 01 00
info@da-machinery.dk